

CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN
ĐẦU TƯ ĐỊA ỐC NO VA
NO VA LAND INVESTMENT
GROUP CORPORATION

---o0o---

Số/No.: *19*/2021-TTr-NVLG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness

---o0o---

TP. Hồ Chí Minh, ngày *05* tháng 4 năm 2021
Ho Chi Minh City, April *05* 2021

TỜ TRÌNH PROPOSAL

V/v: **Thù lao Hội đồng quản trị**
Re: Remuneration for the Board of Directors

Kính gửi: Quý Cổ đông Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu tư Địa ốc No Va
To: Esteemed Shareholders of No Va Land Investment Group Corporation

Căn cứ/Pursuant to:

- Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 được Quốc hội thông qua ngày 17/6/2020 và các văn bản hướng dẫn thi hành;
The Law on Enterprises No. 59/2020/QH14 issued by National Assembly dated June 17th, 2020 and other implementing regulations;
- Luật Chứng khoán số 54/2019/QH14 được Quốc hội thông qua ngày 26/11/2019 và các văn bản hướng dẫn thi hành and other implementing regulations;
The Law on Securities No. 54/2019/QH14 issued by National Assembly dated November 11th, 2019;
- Điều lệ của Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu tư Địa ốc No Va ("**Công Ty**").
The Charter of No Va Land Investment Group Corporation (the "**Company**").

Hội đồng Quản trị ("HĐQT") kính trình Đại hội đồng cổ đông ("ĐHĐCĐ") xem xét và thông qua thù lao của HĐQT đã thực hiện chi trả năm 2020 và dự kiến năm 2021 như sau:

The Board of Directors ("BOD") would like to get the approval from the General Meeting of Shareholders ("GMS") for the BOD's remuneration disbursed in 2020 and the proposed remuneration in 2021 as follows:

1. Thù lao đã chi trả năm 2020/The remuneration was disbursed in 2020:

- Tổng mức thù lao của HĐQT năm 2020 đã được Đại hội đồng cổ đông ("ĐHĐCĐ") thông qua: không quá 5.000.000.000 đồng/năm (Năm tỷ đồng Việt Nam trên một năm);
The total remuneration of the BOD in 2020 was approved by the General Meeting of Shareholders ("GMS"): not exceed VND 5,000,000,000 per year (Five billion Vietnam Dong per year);
- Thù lao HĐQT đã chi trả: 2.824.999.999 đồng (Hai tỷ tám trăm hai mươi bốn triệu chín trăm chín mươi chín nghìn chín trăm chín mươi chín đồng Việt Nam)



Nội dung dịch sang tiếng Anh chỉ sử dụng cho mục đích thông tin và không dùng thay thế cho nội dung tiếng Việt. Trong trường hợp có sự mâu thuẫn giữa nội dung tiếng Việt và nội dung tiếng Anh, nội dung tiếng Việt sẽ được ưu tiên áp dụng.

The English translation is for informational purposes only and is not a substitute for the official policy. In case of any discrepancy between the Vietnamese and English version, the Vietnamese version shall prevail.

The remuneration of the BOD was disbursed: VND 2,824,999,999 (Two billion eight hundred twenty-four million nine hundred ninety-nine thousand nine hundred ninety-nine Vietnam Dong).

2. Mức thù lao dự kiến chi trả năm 2021/The proposed remuneration in 2021:

Căn cứ kế hoạch kinh doanh dự kiến năm 2021, kính trình ĐHĐCĐ thông qua mức thù lao cho HĐQT năm 2021 như sau:

Pursuant to the business plan in 2021, the BOD would like to submit to the GMS for proposed remuneration in 2021 as follows:

- Thù lao của HĐQT: không quá 5.000.000.000 đồng/năm (Năm tỷ đồng Việt Nam trên một năm);
The remuneration of the BOD: not exceed VND 5,000,000,000 per year (Five billion Vietnam Dong per year);
- Trao quyền cho HĐQT quyết định mức thù lao cụ thể cho các thành viên HĐQT và thực hiện chi trả thù lao cho các thành viên HĐQT.

Authorize the BOD to decide the detail for each BOD members and proceed for remuneration disbursement.

Kính trình ĐHĐCĐ xem xét và thông qua./.

Respectfully submitting to the GMS for consideration and approval./.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
ON BEHALF OF THE BOARD OF DIRECTORS
MAN OF THE BOARD



BUI THÀNH NHƠN

